

1. berilo: Glej, device bo spočela.

Odpev: **VSTOPIL BO GOSPOD, KRALJ VELIČASTVA.**

2. berilo: Jezus Kristus iz Davidovega rodu je Božji Sin.

Aleluja. Glej, devica bo spočela in rodila sina in imenovali ga bodo Emanuel, kar pomeni Bog z nami. **Aleluja.**

Evangelij: Jezus se bo rodil Mariji, Jožefovi zaročenki.

The prophet Isaiah explains: the Lord gives a sign of his presence with his people: the maiden is with child.

St. Paul wrote: Jesus was proclaimed Son of God through his resurrection from the dead.

The Gospel brings forth Joseph's dream and God's dream.



SVETE MAŠE

Sobota, 6pm: + Vera Horvat; n. druž. Horvat

Nedelja, 8:30: + Jožef Smoliš; n. druž. A. Smoliš

22. 12. 10:00: ++ iz druž. Kožuh; n. druž. A. Starič

Poned., 6pm: ++ Oton, Rozina Glavač; n. druž. I. Glavač

Torek, 10pm: + Štefan, Ana Kular; n. druž. F. Rogan

božič, 8:30: ++ Marija W., Sabina H.

25. 12. 10: ++ Rozalija, Jožef Časar; n. druž. J. Časar

Četrtek, 10am: ++ starši Horvat; Štefan J.; n. druž. S. Horvat

Petek, 6pm: + Jožef Horvat (Mtl.N.); n. druž. J. Časar

Sobota, 8am: + Jožef Horvat; n. druž. I. Kreslin

6pm: + Stephanie Kabat-Horvat; n. druž. R. Horvat

Nedelja, 8:30: + Jožef Magjar; n. druž. J. Magyar

29. 12. 10:00: ++ starši Madon; n. druž. H. Hoffmann



BOŽIČ: – Praznik Jezusovega rojstva bomo začeli obhajati s sveto mašo »polnočnice« v torek zvečer ob 10 uri. Do nedavnega smo imeli mašo ob polnoči. Za nekatere je polnoč manj primeren čas, bo tudi letos, podobno je v večini župnij, da je maša »polnočnice« že pred polnočjo – pri nas torej ob 10 uri zvečer. Na sam sveti božični dan pa bosta maši ob 8:30 in ob 10 uri. – Tudi nam govorijo pastirji: »Pojdimo torej v Betlehem in poglejmo to, kar nam je sporočil Gospod.« Gospod nam je sporočil in sporoča, da nas Bog ljubi in

pričakuje, da ga ljubimo tudi mi! Pojdimo v nač BETLEHEM, v našo cerkev častiti Gospoda.

CHRISTMAS – »*Midnight Mass*« will be celebrated on Tuesday, Dec. 24, at 10 in the evening. On Christmas Day, Masses will be at 8:30 and 10. »Let us go now to Bethlehem and see... what the Lord has made known to us.«

Nedelja, 22. december: – Današnji evangelij nam predstavi Jožefa, kako se bori in išče rešitev iz težavne situacije. Božji angel mu razodene Božji načrt in Jožef, pravični mož, sprejme Božjo voljo in sprejme Marijo in sprejme tudi novo zaupano poslanstvo, da bo kot dober in skrbni oče skrbel za Jezusa, za sveto družino. – Božja beseda je Božje sporočilo nam in pouk za naše življenje. Cerkev nas vabi k poslušanju in premišljevanju Božje beside, da bi mogli živeti odgovorno sebi in bližnjemu v dobro in v čast in slavo Bogu po Jezusu v Svetem Duhu.

In the Gospel of Matthew, the infancy of Jesus centers around Joseph, the promised spouse of Mary. Joseph was a descendant of David... Mary's union with Joseph seems abnormal, and contrary to the laws of the time, because she was pregnant before living with Joseph. Neither the people, nor the future husband, knew the origin of this pregnancy. If Joseph had the same idea of justice as held by the scribes and Pharisees, he would have denounced Mary. The penalty she would have suffered would have been death by stoning... An angel uses the bible to clarify the origin of Mary's pregnancy. It came from the action of the Spirit of God. When everything was clear for Joseph, he takes Mary as his spouse and they went to live together. Thanks to the justice of Joseph, Mary was not put to death and Jesus continued to live in her womb.

BOŽIČ – Na božični dan, 25. decembra, v Katoliški Cerkvi praznujemo rojstvo Jezusa Kristusa. Vsebina praznika je skrivnost Božjega učlovečenja. Z Jezusovim prihodom v zgodovino se je Bog dokončno zavzel za svet in za človeka.

Cerkev se času, ko se dnevi začenjajo daljšati, dala novo vsebino. Ob dejstvu nove luči v naravi kristjani praznujemo novo Luč, ki ne bo nikoli ugasnila. Božji Sin, ki je luč od luči, se je učlovečil in prišel na svet, da bi človeštvo odrešil teme njegovih grehov in ga razsvetlil z lučjo svoje milosti.

V Cerkvi so za božič že zgodaj vpeljali navado treh maš (opolnoči, ob zori in podnevi). Pri polnočni maši je največji poudarek na Jezusovemu rojstvu v hlevu in hvalnici angelov, pri zorni ali pastirski maši se pripoved nadaljuje s pastirji, ki so obiskali Jezusa, da častili in molili. Dnevna maša predstavi Jezusa večno Besedo in Luč od Luči. Praznik Jezusovega rojstva je za kristjana priložnost, da, da se Bog rodi v njegovem srcu ter tako utrdji in poglobi svojo vero.